EV ATLANTIS



User Guide PL

Drogi Kliencie,

Głęboko doceniamy Twój interes.
Obsługa jest naszym najwyższym priorytetem.
Jesteśmy do Twojej dyspozycji w każdej chwili.

Nasz kontakt:



Życzymy Ci wielu szczęśliwych chwil z Twoim EV ATLANTIS!

Od całego zespołu E V International Ltd.

Spis treści

Temat	Strona
Wstęp	2
Zakres dostawy	3
Zasady bezpieczeństwa	4
Dane techniczne	6
Przed użytkowaniem	7
Uzupełnienie wody	7
Podłączenie węża parowego	8
Podłączenie dodatków	8
Opis oznaczeń na wyświetlaczu	8
Dodatki	9
Włączenie	10
Wskazówki użytkowania	11
Prasowanie	22
Szczotka parowa	24
Odświeżacz powietrza	25
Czyszczenie i konserwacja	26
Aspekty prawne	27
Konserwacja	

Wstęp

Państwa urządzenie EV ATLANTIS jest wynikiem długoletniego doświadczenia i rozległych badań technologicznych.
Stworzyliśmy EV ATLANTIS dla Państwa jako idealne urządzenie i wyposażyliśmy go w profesjonalne akcesoria.

Jesteśmy przekonani, że będziecie Państwo zadowoleni z naszego produktu przez wiele lat. Aby EV ATLANTIS działało bez zarzutu, prosimy o zapoznanie się z instrukcją obsługi urządzenia.

Gorąca sucha para w temperaturze
150 °C – 170 °C (305 °F – 340 °F) oznacza:

- rozpuszczanie tłuszczy;
- dezynfekcje;
- eliminację bakterii;
- neutralizacje przykrych zapachów;
- ochronę zdrowia ludzi oraz środowiska naturalnego przed chemikaliami

Ale nade wszystkim jest to łatwiejszy, szybszy, lepszy oraz bardziej ekologiczny sposób czyszczenia!

Posiadanie EV ATLANTIS oznacza zakup urządzenia, które jest obsługiwane szybko i sprawnie.

Dzięki trójstopniowej kontroli strumienia EV ATLANTIS może być używane do delikatnego czyszczenia wszystkich typów powierzchni.

EV ATLANTIS jest zaprojektowane do czyszczenia za pomocą suchej pary. Para oraz wysoka temperatura z łatwością usuwają uporczywe zanieczyszczenia, plamy po twardej wodzie, uporczywy brud, tłuszcz itp.

WAŻNE!



Drodzy użytkownicy E V International Ltd., prosimy zachować ORYGINALNE PUDEŁKO.

Roszczenia z tytułu napraw gwarancyjnych mogą być przyjmowane tylko z tym OPAKOWANIEM.

W przypadku urządzeń, które nie są wysyłane w ORYGINALNYM PUDEŁKU, firma nie ponosi odpowiedzialności za ewentualne uszkodzenia podczas transportu.

Zakres dostawy


Wąż parowy


Szczotka uniwersalna


Szczotka trójkątna


Dysza z mosiężną końcówką


Rury przedłużające

* 
Zmywak nierdzewny




Tłok parowy

* 
Ściereczka supermikrofibra


Okrągła szczotka plastikowa /mała i duża/

* 
Odświeżacz Powietrza


Okrągła miękka szczotka

* 
Żelazko


Okrągła szczotka miedziana

* 
Szczotka parowa


Klucz do ogrzewacza


Uniwersalna i trójkątna mata do szczotek


Napełnij butelkę


Okrągła szczotka metalowa

* Akcesoria, które nie są wliczone w cenę zestawu. Aby uzyskać opcjonalne akcesoria, prosimy skontaktować się z autoryzowanym dystrybutorem E V International Ltd. Dziękujemy !

Zasady bezpieczeństwa

Ścisłe przestrzeganie zaleceń dotyczących konserwacji jest podstawą warunków użytkowania. W przypadku niewłaściwego użytkowania lub nieprzestrzegania instrukcji obsługi, wszelkiego rodzaju gwarancje nie będą uwzględniane.

Zanim zaczniesz użytkowanie

Rozpakowywanie urządzenia

Po wyjęciu urządzenia z opakowania sprawdź, czy nie ma żadnych widocznych uszkodzeń. Jeśli masz jakiekolwiek wątpliwości, nie korzystaj z urządzenia i skontaktuj się z centrum serwisowym.

Pamiętaj o zachowaniu opakowania, ponieważ urządzenie jest akceptowane do naprawy tylko w oryginalnym opakowaniu.

- Urządzenie może być używane wyłącznie w celu, do którego jest przeznaczone.
- Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia przeczytaj dokładnie i uważnie tę instrukcję obsługi.
- Każde użycie urządzenia niezgodnie z zaleceniami podanymi w tej instrukcji obsługi spowoduje utratę gwarancji.
- Gniazdo elektryczne, do którego zostanie podłączone to urządzenie, musi spełniać obowiązujące normy bezpieczeństwa.
- Nie używaj urządzenia w ekstremalnych temperaturach. Temperatura otoczenia powinna wynosić pomiędzy +5 °C oraz +40 °C (40 °F and 105 °F).
- Przed podłączeniem urządzenia do sieci elektrycznej, upewnij się, że gniazdko jest wystarczająco bezpieczne i uziemione. Możesz zobaczyć zużycie energii przez urządzenie na płycie produkcyjnej na spodzie urządzenia.
- Nie pozostawiaj urządzenia bez nadzoru. Nawet w krótkich przerwach roboczych wyciągnij wtyczkę z gniazdka.
- Przed rozpoczęciem jakiejkolwiek pracy przy urządzeniu wyciągnij wtyczkę z gniazdka.
- Nie wyciągaj wtyczki z gniazdka, ciągnąc za przewód urządzenia.
- Chroń przewód zasilający przed przekręceniem, uszkodzeniem lub ocieraniem się o ostre krawędzie. Trzymaj go z dala od źródeł ciepła.
- Nie używaj urządzenia, jeśli przewód zasilający lub samo urządzenie są uszkodzone.
- Nie używaj przedłużacza bez lampki kontrolnej oraz w żadnym wypadku nie używaj bębnów kablowych.
- Jeżeli istnieje potrzeba wymiany przewodu zasilającego, skontaktuj się z serwisem.
- Urządzenie jest wyposażone w wyłącznik termiczny, który może być aktywowany lub wymieniony wyłącznie przez autoryzowany serwis firmy EV International Ltd.
- Jeśli urządzenie jest uszkodzone lub nie działa prawidłowo, należy je natychmiast wyłączyć. Unikaj prób samodzielnej naprawy.
- W przypadku wszelkiego rodzaju napraw skontaktuj się z firmą EV International Ltd lub sprzedawcą.
- Jeśli przewód zasilający urządzenia jest uszkodzony, powinien on zostać niezwłocznie wymieniony przez producenta lub autoryzowane centrum serwisowe.

Zasady bezpieczeństwa

- Nigdy nie używaj urządzenia mokrymi rękami lub stopami.
- Nie używaj urządzenia w bliskiej odległości od zlewów, wanien, pryszniców lub zbiorników wodnych.
- Nie zanurzaj urządzenia, jego kabla ani wtyczki w wodzie ani innych płynach.
- W przypadku niebezpieczeństwa wybuchu używanie urządzenia jest zabronione.
- Nie używaj urządzenia w bliskiej odległości od substancji toksycznych.
- Nie używaj urządzenia na wrażliwych na ciepło powierzchniach lub obiektach.
- Nie wystawiaj urządzenia na wpływ wilgoci.
- Nie umieszczaj urządzenia w pobliżu działających kaloryferów, grzejników elektrycznych lub w pobliżu źródeł ciepła.
- Urządzenia elektryczne, takie jak telewizory, radia, lampy itp. nie powinny być czyszczone parą, nawet jeśli nie są podłączone do sieci elektrycznej.
- Nie pozwalaj, aby urządzenie było obsługiwane przez dzieci.
- **Nie używaj nadmiernej siły ani ostrych narzędzi do naciśnięcia przycisku. Wystarczy dotknąć wyświetlacza.**
- Zawsze umieszczaj urządzenie na stabilnym podłożu.
- Jeśli urządzenie zostanie upuszczone z wysokości i / lub uszkodzone, nie używaj go i skontaktuj się z dostawcą.
- W przypadku uszkodzenia wyłącz urządzenie i nigdy nie próbuj go naprawiać samodzielnie. Skontaktuj się z centrum serwisowym.
- Podczas napraw używaj tylko oryginalnych części.
- Zawsze trzymaj urządzenie w pozycji poziomej.
- Nie kieruj urządzenia w stronę urządzeń elektrycznych.
- Przed czyszczeniem urządzenia zawsze wyciągaj wtyczkę z gniazdka.
- Przed przechowywaniem zawsze poczekaj, aż urządzenie ostygnie.
- Prosimy o opróżnienie nagrzewacza, jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłużej niż trzy tygodnie.
- Urządzenie jest dostępne z kilkoma systemami bezpieczeństwa, które mogą być wymieniane tylko przez autoryzowany serwis.
- Nigdy nie kieruj strumienia pary na ludzi ani zwierzęta.
- Nigdy nie kładź ręki przed dyszą parową.
- **Nigdy nie wlewaj wody destylowanej, skroplonej parą wody z suszarki elektrycznej do prania, zgromadzonej deszczówki, środków czystości ani innych dodatków(np. substancji zapachowych) do zbiornika w celu wytworzenia pary. Używaj tylko wody z kranu.**
- To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, lub które nie mają żadnego doświadczenia ani wiedzy na temat korzystania z urządzenia.
- Upewnij się, że dzieci nigdy nie będą bawić się urządzeniem.
- Nie służy do ogrzewania pomieszczeń.

Dane techniczne - EV ATLANTIS

Zasilanie	220 - 240 V - 50/60 Hz
Maksymalna całkowita moc robocza	2750 W
Maksymalna moc nagrzewacza	2000 W
Maksymalna moc żelazka	750 W
Pojemność Kotła	2.2 l (0.58 gal)
Wydajność nagrzewacza	2.1 l (0.55 gal)
Ciśnienie robocze	7 bar
Maksymalne ciśnienie	8 bar
Ciśnienie testowe	10 bar
Waga	6,5 kg (14lb)
Kontrola pary	Elektroniczna
Rozmiar	410 x 297 x 250 (16 x 12 x 10 in)
Obudowa	100% AISI 304 INOX - Stal nierdzewna (dożywotnia gwarancja na rdzę)

Zabezpieczenia:

- Zawór nadciśnieniowy;
- Klasa ochrony IP 24;
- Elektroniczne sterowanie mocą grzewczą;
- Elektroniczne sterowanie poziomem wody w nagrzewaczu;
- Elektroniczna kontrola poziomu wody w zbiorniku;
- Elektroniczne sterowanie napięciem w gnieździe urządzenia;
- Automatyczna kontrola funkcji dla każdego podłączenia;
- Termostat z automatycznym ładowaniem;
- Termostat "one-shot".



* Ciśnienie maksymalne to ciśnienie, przy którym zawór bezpieczeństwa uruchamia się najpóźniej. Nie odpowiada ciśnieniu roboczemu.

Przed użytkowaniem

Opis urządzenia i objaśnienie rysunków

1. Zakrętka/wlew nagrzewacza
2. Zbiornik
3. Korek zbiornika
4. Wyświetlacz ekranu dotykowego

4.1 Niedobór wody: na wyświetlaczu pojawia się H2O + sygnał dźwiękowy

4.2 Para jest gotowa: na wyświetlaczu pojawia się 170 °C (340 °F).

5. Przewód zasilający
6. Gniazdo stykowe



1. Napełnianie EV ATLANTIS wodą

Przed włożeniem wtyczki do gniazdka upewnij się, że zakrętka nagrzewacza (1) jest całkowicie dokręcona.

Napełnij zbiornik(2) 2 litrami (0,52 gal) wody z kranu.

Dotknij głównego przełącznika na ekranie dotykowym (4) aby włączyć EV ATLANTIS.

Teraz urządzenie pompuje wodę do nagrzewacza.

Urządzenie wyposażone jest w ostrzegawczy sygnał dźwiękowy, który wskazuje, kiedy zimną wodę należy wlać do zbiornika (2). Brak wody: W przypadku braku wody: na wyświetlaczu (4) pojawia się H2O.

W przypadku braku wody dostarczenie pary zostaje przerwane, w wyniku czego nagrzewacz pod ciśnieniem przestaje działać, ale nie jest wyłączony.

Jeśli EV ATLANTIS potrzebuje wody, odkręć nakrętkę nagrzewacza (3) i napełnij zbiornik (2) przy pomocy plastikowej butelki.

Nigdy nie wlewaj do zbiornika detergentów, dodatków przeciw kamieniowi, esencji lub wody destylowanej (2)!

Może to spowodować poważne uszkodzenie cyrkulacji wody i elementu grzewczego.

Podłączenie dodatków

2. Włożenie węża parowego do EV ATLANTIS

Pokrywa ochronna gniazda wtykowego(6) jest podniesiona. Teraz musisz włożyć wtyczkę węża parowego do gniazda. Teraz wąż jest podłączony do urządzenia.
Aby usunąć wąż parowy, otwórz pokrywkę gniazda wtykowego (6) i wyciągnij wąż.

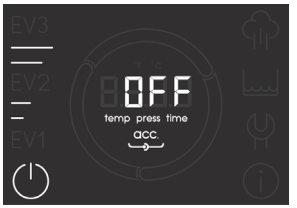
Zawsze odłączaj wąż od jednostki po eksploatacji.

3. Podłączenie dodatków do EV ATLANTIS

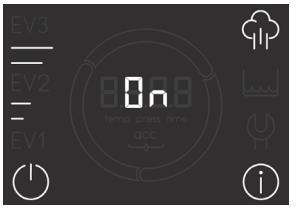
Włóż odpowiedni dodatek do węża lub rury, aż się zablokuje/ usłyszysz kliknięcie.
Aby wyjąć akcesoria, naciśnij czarny przycisk i wyciągnij dodatek.

4. Opis oznaczeń na wyświetlaczu EV ATLANTIS

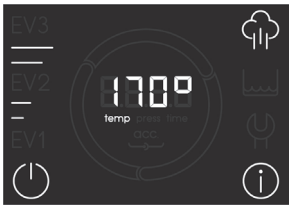
- Włącz / Wyłącz
- Podgrzewanie wody w kotle
- Musisz napełnić zbiornik wodą z kranu
- Servis konserwacyjny
- Informacje o temperaturze, ciśnieniu i czas pracy jednostki



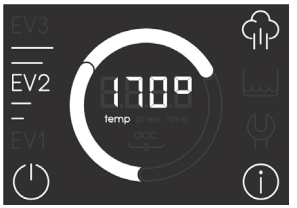
Włącz urządzenie, dotykając teraz włącznik główny na wyświetlaczu (4), kocioł jest włączony.
Teraz urządzenie pompuje wodę.



Urządzenie potrzebuje około 3-5 minut aby przekształcić wodę w suchą parę.



Po osiągnięciu ciśnienia roboczego ten znak pojawia się na wyświetlaczu (4). W ten sposób urządzenie sygnalizuje, że jest gotowe do użycia.



Okrąg jest wypełniony jako wskaźnik, przy zwiększeniu ilości pary EV1, EV2, EV3.



Kiedy podłączysz akcesorium, to symbol acc. pojawi się na wyświetlaczu.

Dodatki



Czyszczenie gorącą wodą. Możesz wybrać poziom pary naciskając przycisk (B) EV1, EV2, EV3. Naciśnij i przytrzymaj przycisk A, a następnie naciśnij przycisk pary z przodu węża i rozpocznij korzystanie z funkcji wyrzutu wody.

Mocno dociśnij gąbkę ze stali nierdzewnej do dużej okrągłej szczotki.





Szczotka trójkątna + szczotka uniwersalna + termofibra = szczotka uniwersalna i trójkątna z termofibrą.
Mata do szczotek zapewnia redukcję wilgoci i akumulację temperatury.

Włączenie

Urządzenie musi być napełnione wodą.

Teraz włącz główny włącznik na ekranie dotykowym (4). Na wyświetlaczu pojawi się napis: nagrzewacz włączony (4)/ BOILER ON. Urządzenie sygnalizuje, że jest gotowe do użycia.

Teraz podłącz wąż parowy.

Urządzenie ma trójstopniowy regulator pary.



Poziom pary można regulować poprzez naciskanie przycisku (B) NO STEAM/ BEZ PARY, EV1 Mała, EV2 Średnia, EV3 Duża ilość pary.



Możesz włączyć i wyłączyć strumień pary za pomocą przycisku (C).

Twoje urządzenie EV ATLANTIS oprócz funkcji pary suchej również posiada funkcję gorącej wody pod ciśnieniem. Aby włączyć tę funkcję, należy nacisnąć i przytrzymać przycisk (A). Użyj funkcji gorącej wody z pozycją siły pary średniej lub dużej. Teraz funkcja gorącej wody pod ciśnieniem jest do Twojej dyspozycji. Ta funkcja pomaga usunąć głęboko przeniknione zanieczyszczenia. Zwłaszcza w prowadnicach pryszniców i przelewy zlewów i umywalek. Ta funkcja może być również stosowana do czyszczenia mebli ogrodowych itp.

Ta funkcja jest odpowiednia do długotrwałego użytkowania.

Węże wchodzące do urządzenia i wąż parowy są zimne, dlatego musisz wylać kondensat z węży, uwalniając parę z pełną mocą przez 10 sekund. Proszę poczekać, aż temperatura ponownie osiągnie około 170 °C (340 °F).

Po zakończeniu czyszczenia wyłącz urządzenie za pomocą głównego wyłącznika na wyświetlaczu dotykowym (4).

Teraz wyciągnij wtyczkę z gniazdka i zwiń przewód zasilający (5) w miejscu do tego przeznaczonym.

Przed przechowywaniem urządzenia należy je schłodzić przez około 30 minut (w temperaturze pokojowej).

Wskazówki użytkowania

Użyj	Akcesoria	Ilości pary
Pochłaniacze Osady tłuszczów są trudne do usunięcia.	 Użyj dyszy punktowej, do czyszczenia tłuszczów z filtrów. Oczyścić pochłaniacz od zewnątrz w zależności od możliwości dostępu. W tym celu można użyć trójkątnej szczotki z naciągniętą na nią ściereczką z supermikrofibry.	Średnia, duża ilość pary
Armatura Kamień łatwo osadza się na armaturze i często bardzo trudno go usunąć.	 Użyj dyszy punktowej i małej okrągłej szczotki miedzianej do delikatnych powierzchni ze stali nierdzewnej. W przypadku osadów z kamienia wapiennego lekko dociśnji szczotkę. Osadzony przez lata kamień nie może być usunięty natychmiast. Czyść armaturę regularnie.	Średnia, duża i lość pary W ten sposób oszczędzasz na zakupie części zamiennych do armatury i nie potrzebujesz już chemikaliów.
Meble ogrodowe Meble ogrodowe bardzo się brudzą, szczególnie od owadów i porostów.	 Użyj dyszy punktowej ze szczotką mocującą. Do czyszczenia mebli drewnianych wybierz mniej pary niż do mebli plastikowych lub metalowych. Do czyszczenia delikatnych mebli ogrodowych (np. z drewna) używaj tylko szczotki z miękkim włosiem.	Mała, średnia, duża ilość pary. Zdziwisz się, jak dużo brudu zostaje rozpuszczonym.

Wskazówki użytkowania

Użyj	Akcesoria	Ilości pary
Kabinka prysznicowa Jeśli na szklanych drzwiach występują znaczne osady wapienne, zalecamy użycie octu do rozpuszczania wapienia. Pozwól mu działać przez około 30 minut.	  W przypadku kolan (łączenia rur) i zlewu używać dyszy punktowej z okrągłą plastikową szczotką z maksymalną ilością pary. Oczyść uszczelki gumowe mniejszą ilością pary.	Średnia, duża ilość pary W przypadku gumowych uszczelek, szkła, fug i powierzchni plastikowych istnieje wiele możliwości zastosowania.
Drewniane meble Drewniane meble oraz drewniane sufity są bardzo delikatne. Proszę czyścić bardzo ostrożnie.	   Czyść drewnianą kuchnię dyszą punktową z mniejszą ilością pary wodnej z odległości około 15 cm (5 cali). W przypadku szczególnie delikatnych materiałów należy przetrzeć je ściereczką z termofibry nasączoną parą. Czyszczenie nie odbywa się bardzo szybko, ale jest bardzo delikatne. Do szczelnego drewnianego sufitu należy użyć uniwersalnej szczotki i ściereczki z termofibry.	Mała ilość pary Szybko oczyść powierzchnię. Nie trzymaj strumienia pary długo w jednym miejscu. Użyj tylko niewielką ilość pary.

Wskazówki użytkowania

Użyj	Akcesoria	Ilości pary
Klatki dla zwierząt Kosze dla psów i kotów, klatki dla ptaków, chomików itp.	 Wyczyść klatkę za pomocą dyszy punktowej i dołączonej małej lub dużej plastikowej okrągłej szczotki.	Mała lub średnia ilość pary W celu usunięcia starych i uporczywych plam należy powtórzyć procedurę kilkakrotnie. Dzięki parze uzyskasz bardzo dobrą dezynfekcję.
Korek Pokryte olejem lub woskiem korkowe powierzchnie mogą być czyszczone parą. Uszczelnione podłogi korkowe można idealnie wyczyścić parą.	 Umieść ściereczkę z termo włókniny na uniwersalnej szczotce i wyczyść niewielką ilością pary. Uważaj, aby korek nie wciągnął zbyt dużej ilości wody. Przesuwaj równo i szybko po powierzchni i nie trzymaj zbyt długo w jednym miejscu. W przypadku plam lepiej powtórzyć procedurę kilka razy.	Mała ilość pary Użyj tylko niewielkiej ilości pary.

Wskazówki użytkowania

Użyj	Akcesoria	Ilości pary
<u>Powierzchnie lakierowane</u> Powierzchnie lakierowane można czyścić z wielkim powodzeniem.	  Powierzchnie należy potraktować niewielką ilością pary z odległości 10-15 cm / 3-5 cali. Wytrzeć ściereczką z termowłókniny. Otrzymasz błyszczącą, lakierowaną powierzchnię bez smug.	Mała ilość pary Szybko oczyść powierzchnię. Nie trzymaj strumienia pary długo w jednym punkcie. Używaj tylko niewielkiej ilości pary.
<u>Linoleum</u> Idealna nawierzchnia do czyszczenia parą.	  W przypadku silnie zabrudzonych miejsc wybierz średnią ilość pary. Poza normalnym zabrudzeniem ważne jest również to, że im mniejsza ilość pary jest stosowana, tym szybciej wysycha oczyszczona powierzchnia.	Mała lub średnia ilość pary. Powtórz proces czyszczenia kilka razy, aby usunąć resztki detergentów.
<u>Materace</u> Materace łatwo poddają się czyszczeniu parą co pozytywnie wpływa na odzyskanie naturalnej świeżości. Po krótkim użytkowaniu w wyniku nasiąkania płynami organicznymi materace zaczynają nieprzyjemnie pachnieć i nie wywołują wrażenia świeżości.	  Wyczyść przód i tył materaca uniwersalną szczotką. Wybierz niewielką ilość pary. W przypadku plam można na krótką chwilę wybrać średnią ilość pary. Wymień zabrudzoną ściereczkę z termofibry zanim wilgoć zostanie wchłonięta przez materac. Po czyszczeniu zapewnij odpowiednią wentylację w pokoju, aby materac się wysuszył.	Mała ilość pary Czyszczenie parą zabija roztocza. To kolejny plus dla osób uczulonych na roztocza.

Wskazówki użytkowania

Użyj	Akcesoria	Ilości pary
Metal Stal nierdzewna, anodowane aluminium, blacha perforowana, mosiądz i inne.	   W zależności od wielkości powierzchni wybierz dyszę punktową lub trójkątną szczotkę (następnie wypoleruj ściereczką z termowłókniny) lub trójkątną szczotkę z rozciągniętą na niej ściereczką z termowłókna.	Mała lub średnia ilość pary. Użyj niewielkiej ilości pary, dla mniejszej wilgotności metalu.
Dywany Możesz czyścić i utrzymywać dywany i tapicerkę nie powodując żadnych uszkodzeń. Istnieją materiały, takie jak np. włókna syntetyczne, które można czyścić bez żadnych obaw. Inne materiały są bardziej lub mniej wrażliwe na czyszczenie parą.	   Odkurz cały obszar do czyszczenia przed stosowaniem pary. Sprawdź odporność kolorów i przyczepność, wykonując czyszczenie testowe na małym, niewidocznym miejscu. Po ocenieniu wyniku i upewnieniu się, że jest on dobry, kontynuuj proces czyszczenia. Najpierw wyczyść plamy za pomocą dyszy punktowej parą pod rozwartym kątem (bez dotykania końcówką dyszy do dywanu) i przetrzyj oddzielne plamy ręcznikiem. Następnie zastosuj niewielką ilość pary i uniwersalną szczotkę.	Mała i średnia ilość pary. Idealne dla osób i klientów hotelowych uczulonych na roztocza lub obiektów, w których akceptowane są zwierzęta. Dywan należy czyścić częściej. W ten sposób usuniesz roztocza i sierść zwierząt.

Wskazówki użytkowania

Użyj	Akcesoria	Ilości pary
Parkiet oraz laminat podłogowy W przypadku parkietu stosuje się różne rodzaje drewna, takie jak buk, dąb, klon, jesion, brzoza i wiele innych. Lite drewno lub gotowy parkiet można bez problemu czyścić parą, jeśli uszczelnienie nie jest uszkodzone.	  Do czyszczenia parkietu używaj uniwersalnej szczotki z naciągniętą na nią ściereczką z termo włókniny. Stosuj małą lub średnią ilość pary. Przesuń równomiernie po powierzchni. Wymień wilgotną ściereczkę z termowłókniny na czas, zanim wilgoć wsiąknie w podłogę. Pytanie: Czy para naprawdę nie powoduje uszkodzeń podłogi? Odpowiedź: Przy prawidłowym użytkowaniu – tak, nie powoduje żadnych uszkodzeń podłogi. EV ATLANTIS charakteryzuje się wyjątkowo suchą parą. Tylko wilgotna para może zbyt szybko przenosić temperaturę, a więc uszkodzić powierzchnię. (W saunie możemy wytrzymać temperaturę do 90°C (194F), podczas gdy normalne kąpanie się w tej samej temperaturze z wodą byłoby niemożliwe. Dlatego używasz znacznie mniej wilgoci niż przy zwykłym mokrym czyszczeniu. Twoja podłoga parkietowa błyszczy i możesz od razu na nią powrócić.	Mała lub średnia ilość pary.
Plastik Plastik można znaleźć w całym gospodarstwie domowym. Blaty robocze, podłogi PCV, szafki kuchenne, abażury i wiele innych.	   W przypadku obszarów o niższym zabrudzeniu należy je czyścić niewielką ilością pary, aby powierzchnia mogła szybciej wysychać. Mocno zabrudzone obszary można łatwo oczyścić przy pomocy średniej ilości pary. Tworzywo sztuczne jest bardzo trwałe. Możesz wybierać spośród akcesoriów w zależności od wielkości zabrudzonej powierzchni.	Mała, średnia, duża ilość pary Dzięki tej higienicznej procedurze możesz oczyścić większość powierzchni roboczych w kuchni.

Wskazówki użytkowania

Użyj	Akcesoria	Ilości pary
Grzejniki Są grzejniki gładkie i żebrowane.	   Czyść gładkie kaloryfery za pomocą trójkątnej szczotki z naciągniętą na niej ściereczką z termowłókniny. Następnie zdejmij górną kratkę grzejnika i wyczyść go parą od góry. Kaloryfery żebrowane i przestrzenie pomiędzy żebrami są czyszczone za pomocą dyszy punktowej. Pył zwilża się i opada.	Mała, średnia, duża ilość pary Umieść za i pod kaloryferem starą tkaninę. Kurz zbiera się jeszcze lepiej dzięki siatce przeciwpyłowej.
Ramy okienne Ramy okienne, rowki drenażowe i szczeliny są bardzo trudne do wyczyszczenia za pomocą zwykłych środków i zabiera to zbyt dużo czasu.	   Do czyszczenia ram okiennych użyj dyszy punktowej z lub bez szczotki. Rozpuścić brud niewielką ilością pary w trudno dostępnych miejscach, a następnie przetrzyj ścierką z termowłókniny.	Mała i średnia ilość pary Do ram drewnianych zastosuj tylko małą ilość pary.
Rośliny Określone rośliny zielone i rośliny sztuczne.	  Ręcznik umieszczony pod rośliną pochłonie kurz i wilgoć. Stosuj średnią ilość pary z dyszy punktowej z odległości.	Mała lub średnia ilość pary Koniec ze skomplikowanym podlewaniem i czyszczeniem roślin w doniczkach lub ogrodzie.

Wskazówki użytkowania

Użyj	Akcesoria	Ilości pary
Rattan Usuwanie kurzu z rattanowych mebli i dzianych foteli jest trudne.	  Oczyść meble rattanowe dyszą punktową oraz małą ilością pary. Później przetrzyj ściereczką z termowłókniny.	Małą, średnia lub duża ilość pary. Umieść tkaninę pod plecionymi elementami do wchłonięcia kurzu.
Pomieszczenia sanitarne Wanny, bidety, brodziki, toalety, zlewozmywaki i więcej.	   Czyść większe powierzchnie dużą okrągłą szczotką. Używaj dyszy punktowej do czyszczenia rogów z lub bez szczotki. Do czyszczenia plastikowych zlewów i wanien używaj szczotki plastikowej lub z miękkim włosiem.	Mała ilość pary Dzięki czyszczeniu parą ceramika sanitarna uzyska lustrzany błysk.
Syfony Czyszczenie odpływu pryszniców, łazienek i kuchni bez ciężkiego demontażu syfonu i bez użycia chemikaliów.	  Trzymaj dyszę punktową lub zwykłą dyszę do czyszczenia syfonów nad syfonem. Następnie spłucz czystą wodą.	Duża ilość pary Szybkie czyszczenie bez użycia żadnych chemikaliów.

Wskazówki użytkowania

Użyj	Akcesoria	Ilości pary
Okna samochodów Podczas deszczu zbiera się osad ze smarów i brudu co powoduje powstawanie smug. Rezultatem jest słaba widoczność.	  Użyj dyszy punktowej, a później przetrzyj ściereczką z termowłókniny. Utrzymaj odległość minimum 2 cm (1 cal) od wielowarstwowego szkła bezpiecznego (np. szyby przedniej samochodu).	Średnia ilość pary Czyste szyby to są bezpieczne szyby.
Szkło	    Im więcej brudu na szybie, tym stosuj mniejszy dystans między dyszą punktową a powierzchnią, którą należy oczyścić. Mała odległość oznacza lepsze czyszczenie w wysokiej temperaturze. Należy jednak unikać bezpośredniego kontaktu powierzchni z dyszą punktową. Rozpuść uporczywy brud za pomocą miękkiej szczotki.	Mała ilość pary Opcjonalnie: możesz czyścić szklane powierzchnie za pomocą uniwersalnej szczotki i ścierki z termowłókniny.
Tapicerka Tapicerka wykonana jest z różnych materiałów, takich jak dralon, wiskoza, bawełna, mieszanka włókien, skóra i inne. Co więcej, sposób czyszczenia zależy to od tego, czy materiał blaknie. Najlepiej jest wykonać następujące czynności: czyszczenie testowe. Wyczyść niewielką powierzchnię, a następnie pozwól jej wyschnąć.	   Dralon i inne niewrażliwe na czyszczenie materiały do tapicerki można czyścić bezpośrednio za pomocą trójkątnej szczotki i naciągniętej na nią ścierki z termowłókniny. Czyść bawełnę, tkaniny mieszane itp. z odległości około 15 cm (5 cali). A następnie wytrzyj powierzchnię czyszczoną parą ścierką z termowłókniny.	Mała, średnia lub duża ilość pary Regularnie czyść tapicerkę, a odświeżone kolory będą wyglądać niesamowicie.

Wskazówki użytkowania

Użyj	Akcesoria	Ilości pary
Tapicerka samochodowa Do tapicerki samochodowej stosowane są różne materiały. Więc proszę, wykonać czyszczenie testowe w ukrytym miejscu (na przykład, na dole).	   Zawsze uważaj, aby zachować wystarczającą odległość od czyszczonych materiałów.	Mała ilość pary Przesuń trójkątną szczotkę kilka razy krótko po czyszczonej powierzchni. Regularna konserwacja prowadzi do długoterminowych rezultatów.
Toaleta Zawiasy desek klozetowych, krawędzie i trudnodostępne narożniki.	  Do czyszczenia krawędzi toalety używaj dyszy punktowej z lub bez szczotki. Powtórne czyszczenie usuwa żółte plamy moczu. Po czyszczeniu spłucz wodę z toalety, aby zmyć różne brudne obszary. Trzymaj ręcznik za zawiasami, lub, odpowiednio, za deską sedesową i czyść dyszą punktową przy pełnej parze. Dezynfekcję dyszy po oczyszczeniu toalety uzyskuje się poprzez obróbkę parą za pomocą węża parowego.	Mała, średnia lub duża ilość pary.

Wskazówki użytkowania

Użyj	Akcesoria	Ilości pary
Płytki / złącza Istnieje wiele różnych rodzajów płytek. Prawie każda płytka może być bardzo dobrze wyczyszczona za pomocą EV ATLANTIS.	 Oczyść płytki za pomocą uniwersalnej szczotki z naciągniętą na nią ścierką z termowłókna. Wybierz niewielką ilość pary, aby płytki mogły wysychać szybciej. W przypadku uporczywych plam można stosować dużą ilości pary i plastikową szczotkę.	Małą, średnią ilość pary Teraz bez większego wysiłku możesz sprawić, że para będzie działać. Będziesz zaskoczony, jak łatwe jest czyszczenie.
Wrażliwe powierzchnie	 Do czyszczenia wrażliwych powierzchni zalecane jest przeprowadzenie czyszczenia testowego w ukrytym miejscu. Zawsze uważaj, aby mieć wystarczającą odległość od czyszczonej powierzchni. Szczotka miękka jest szczególnie odpowiednia do usuwania brudu z powierzchni wrażliwych na obróbkę termiczną. Na koniec przetrzyj powierzchnię ścierką z termowłókniny.	Mała lub średnia ilość pary Po krótkim czasie będziesz zachwycony rezultatem tego rodzaju czyszczenia. Miej na uwadze używanie mniejszej ilości pary.
Żaluzje Doskonałe czyszczenie żaluzji wewnętrznych oraz zewnętrznych.	 Jeśli naciśniesz zbyt mocno żaluzje mogą się zgiąć, więc czyść je ostrożnie. Umyj zewnętrzne okiennice uniwersalną szczotką z ścierką z termowłókna.	Mała ilość pary

Prasowanie

Instrukcja

Przed użyciem żelazko musi być podłączone do EV ATLANTIS.
Na wyświetlaczu pojawi się ten symbol acc. .

Przed użyciem żelazka zapoznaj się z instrukcjami.

Nie pozostawiaj żelazka bez nadzoru, gdy jest podłączone do urządzenia. Zawsze zostawiaj żelazko na dostarczonej gumowej macie.

Płyta żelazka może zostać uszkodzona, jeśli gorące żelazko zostanie umieszczone na innej powierzchni niż gumowa mata. Jeśli żelazko zostanie postawione na niewłaściwej powierzchni, może zostać uszkodzone lub spalone.



Opis

Żelazko jest wyposażone w następujące funkcje:

(A) Przycisk pary

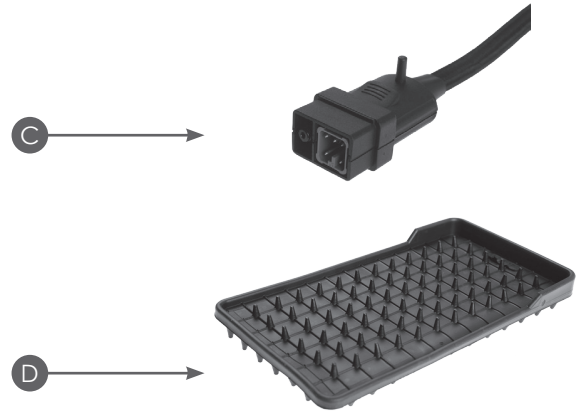
(B) Przycisk obrotowy do wyboru tkaniny (kontrola temperatury)

(C) Żelazko jest połączony z urządzeniem EV ATLANTIS poprzez kabel łączący.

Akcesoria

Żelazko jest wyposażone w następujące akcesoria:

(D) Gumowa mata



Złóż akcesoria, jak pokazano na rysunku.

Prasowanie

Podłączenie i włączenie

W celu ułatwienia pracy zalecamy korzystanie z maty teflonowej. W każdym razie musisz pamiętać, że w tym przypadku zawsze musisz używać wyższej temperatury.

Podłącz żelazko przez kabel łączący (C) z EV ATLANTIS i włącz urządzenie. Dostosuj pozycję przełącznika obrotowego odpowiednio do prasowanej tkaniny.



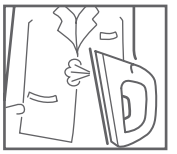
- ● Syntetyka / jedwab
- ●● Wełna
- ●●● Bawełna

Prasowanie parowe



Naciśnij przycisk (A), aby uzyskać parę. Prasowanie parą jest możliwe, gdy przycisk regulacji jest ustawiony w pozycji wełna ●● lub bawełna-bielizna ●●● .

Prasowanie pionowe

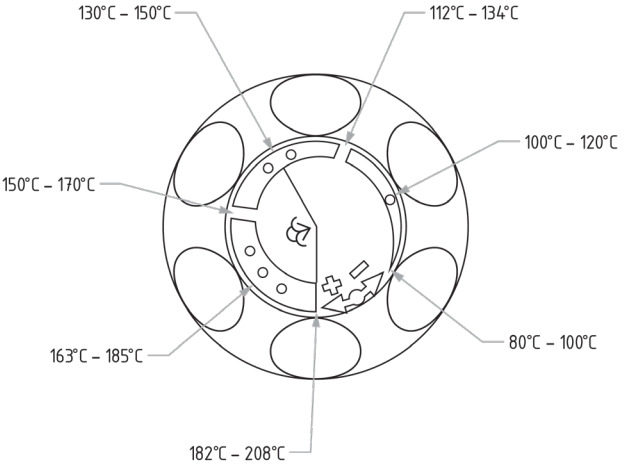


Wydajność pary jest niezależna od nachylenia żelazka w czasie prasowania. W związku z tym, para może służyć do odświeżania zasłon, ubrań i tapicerki z tkanin za pomocą prasowania pionowego.

Prasowanie na sucho



Działanie żelazka nie zależy od stanu nagrzewacza, więc można prasować bez pary.

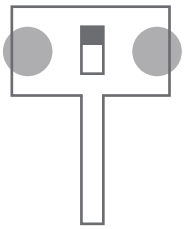


Prasowanie za pomocą szczotki parowej EV

Instrukcja

1. Połącz szczotkę parową z jednostką EV.
   Na wyświetlaczu pojawi się ten symbol acc. .

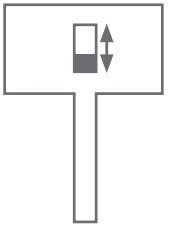






2. Włącz jednostkę EV i poczekaj, aż temperatura robocza osiągnie 170 °C.
3. Poczekaj 2-3 minuty, aż szczotka parowa się nagrzeje.
4. Szczotka parowa jest gotowa do użycia.
5. Naciśnij lewy lub prawy przycisk, aby uwolnić parę.







6. Naciśnij czarny przycisk na środku i pociągnij go z powrotem, aby zapewnić ciągły wylot pary.
7. Po użyciu wyłącz jednostkę EV i odłącz szczotkę parową.

Odświeżacz powietrza

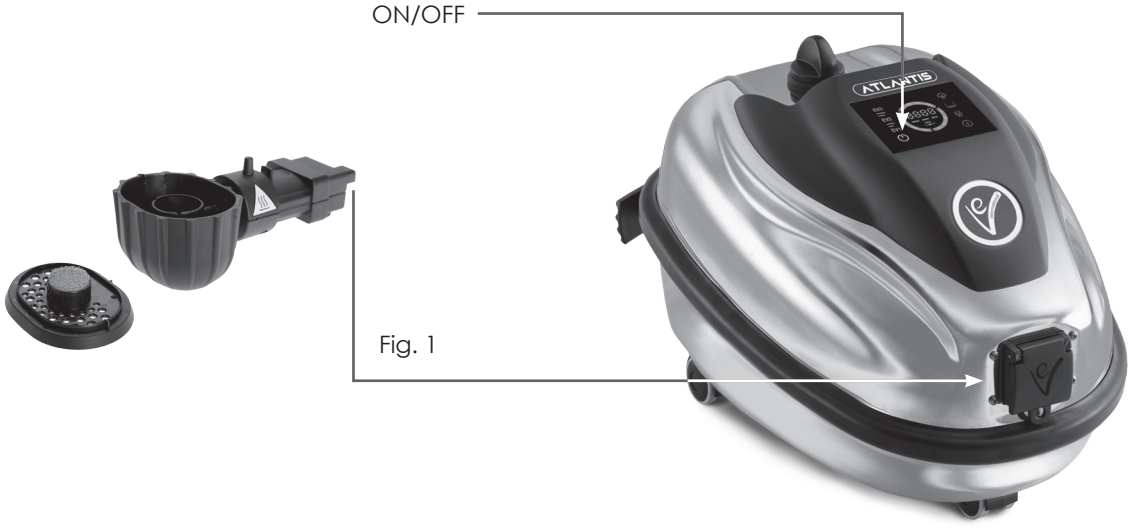
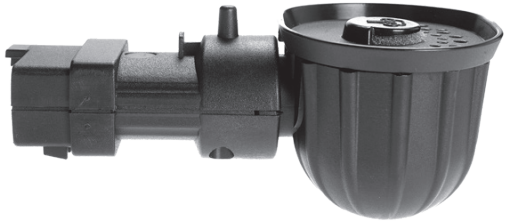


Fig. 1



Odświeżacz powietrza (opcjonalnie)

Przed użyciem odświeżacza należy poczekać, aż urządzenie nagrzeje się do temperatury roboczej.
Podłącz go do urządzenia, jak pokazano na rysunku 1.
Ten symbon poja się na wyświetlaczu acc. .

Pamiętaj, że odświeżacz nie uruchamia się automatycznie. Proszę nacisnąć przycisk ON / OFF, aby aktywować odświeżacz powietrza.

Czyszczenie i konserwacja

Zawsze wyciągaj wtyczkę przed czyszczeniem i konserwacją urządzenia.
Poniższe operacje muszą być wykonywane przez kompetentnego i wyszkolonego profesjonalistę.
W każdym razie najlepiej skontaktować się z naszym autoryzowanym serwisem.

Usuwanie osadów kamienia w wytwornicy pary

W zależności od twardości wody wodociągowej urządzenie należy czyścić z osadów kamienia co 5 do 10 miesięcy. Po 250 godzinach pracy urządzenie wyświetli komunikat na wyświetlaczu „WEZWANIE SERWISU". Możesz kontynuować pracę z EV ATLANTIS, odłączając przewód zasilający od gniazdka elektrycznego i podłączając go ponownie, ale konieczne jest skontaktowanie się z dostawcą w ciągu najbliższych 100 godzin roboczych. EV ATLANTIS wyświetli jeszcze kilka komunikatów, aż do osiągnięcia 350 godzin pracy, wtedy należy przeprowadzić konserwację, aby ponownie uruchomić przepływ pary.

Postępuj w następujący sposób:

- Wyciągnij wtyczkę z gniazdka;
- Poczekaj, aż EV ATLANTIS będzie zimne;
- Odkręć pokrywę nagrzewacza (1) za pomocą klucza do nagrzewacza znajdującego się w zestawie i wylej wodę z ogrzewacza;
- Wlej 2 kubki płynu do konserwacji do generatora pary (Używaj płynu do konserwacji zapewnianej przez nasz serwis. Płyn do konserwacjimjest dodatkowo płatny);
- Ponownie zamknij nagrzewacz za pomocą śruby. Obserwuj, czy linie uszczelki śrubowej znajdują się we właściwej pozycji;
- Podgrzej urządzenie i po wskazaniu gotowości pary odłącz urządzenie od gniazdka elektrycznego;
- Po całkowitym ochłodzeniu urządzenia odkręć ponownie śrubę nagrzewacza (1) i wylej wodę;
- Ponownie zamknij nagrzewacz za pomocą śruby. Uważaj aby linie uszczelniające znajdowały się we właściwej pozycji;
- Skończone.



- Nie używaj żadnych chemikaliów do czyszczenia kamienia bądź do zwykłego czyszczenia;
- **Przeprowadzanie rutynowych kontroli urządzenia, jego części i elektroniki przez pracowników naszej służby serwisowej znacznie przedłuża żywotność urządzenia;**
- Za takie kontrole pobierane są opłaty.

Aspekty prawne

Niniejsza instrukcja obsługi zawiera informacje niezbędne do prawidłowego użytkowania, właściwej obsługi i wykwalifikowanego wsparcia technicznego urządzenia.

Znajomość i zgodność z instrukcją jest warunkiem bezpiecznej obsługi i bezpiecznej konserwacji urządzenia.

Oczywiście niniejszy podręcznik użytkownika nie może zawierać wszystkich możliwości użycia.

Jeśli potrzebujesz więcej informacji lub masz więcej pytań, skontaktuj się z nami.

E V International Ltd.
Kostur 14A, BG-1618 Sofia
Phone: +359 2 400 77 36
Fax: +359 2 950 77 16
office@ev-international.com
www.ev-international.com

Utylizacja i recycling

Materiały, z których wykonane jest urządzenie, nie mogą być wyrzucane. Aby usunąć je jako odpad, należy skontaktować się z punktami publicznymi do przetwarzania i recyklingu lub dostawcą.

Zgodnie z art.13 ustawy o egzekwowaniu prawa nr 151 od 25 lipca 2005 r. wdrożenie dyrektywy od 2017/2102/UE, 2012/19/UE w celu ograniczenia użycia niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym oraz usuwaniu odpadów.

Symbol przekreślonego kosza na urządzeniu oznacza, że pod koniec użytkowania produkt należy utylizować oddzielnie od pozostałych odpadów.

Będziesz musiał oddać urządzenie, które nie będzie już używane w centrach do selektywnego zbierania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, lub zwrócić go w sklepie w przypadku zakupu nowego urządzenia tego typu.

Właściwe oddzielenie urządzeń poddawanych recyklingowi, przygotowanie i utylizacja ich jako odpadów, które nie szkodzą środowisku, pomaga uniknąć potencjalnego negatywnego wpływu na środowisko i zdrowie. Sprzyja to również ponownemu wykorzystaniu materiałów, z których wykonane jest urządzenie.

Bezprawne usunięcie produktu jako odpadów przez użytkownika jest karane przez środki ścigania karnego w ramach egzekwowania Ustawy 22/1997 (art. 50 wraz z następnymi ustawami nr 22/1997).

Aspekty prawne

CE

E V International Ltd., Kostur 14A, BG - 1618 Sofia oświadcza na własną odpowiedzialność, że urządzenie, o którym mowa w niniejszej deklaracji zgodności, spełnia następujące wymagania ustanowione w dyrektywach dotyczących marketingu CE:

BEZPIECZEŃSTWO ELEKTRYCZNE I EMC

2014/30/UE

- EN 55014-1:2017
- EN 55014-2:2015
- EN 61000-3-2:2014
- EN 61000-3-3:2013

Elektryczne urządzenia grzewcze
UL 499
Wydany:2014/11/07
CSA C22.2 N.64.
Wydany:2010/03/01 (R2014) Ed:7

i spełnia kolejne zharmonizowane normy:

2014/35/UE

- EN 60335-2-54:2008+A11:2012+A1:2015
- EN 60335-1:2012+AC:2014+A11:2014+A13:2017+A1:2019
- +A2:2019 + A14:2019 + A15:2021
- IEC 60335-2-3:2012 + A1:2015

100% VIRUCIDAL system against * human CORONAVIRUS 229E, based on the test UNI EN ISO 16777: 2018

* EV ATLANTIS + SANIX + EV H_2O_2 Silver Bio

SDD - STEAM DISINFECTION DEVICE
AFNOR - NF T72-110 CERTIFIED

BDT - BACTERICIDAL DISINFECTING TOOL
UNI EN 13697:2015+A1:2019

Konserwacja


















EV ATLANTIS

Hospitals & medical practices

Ambulances & vans

Veterinary clinics

Homes

Cars & motorbikes

Office buildings

Kitchens & catering

Shops & supermarkets

Schools & kindergartens

Theaters & cinemas

Beauty & hair salon

Fashion & retail

Hotels & restaurants

Sport halls & arenas

Spa & Gyms

Public transportation

Aviation

Yachts & maritime transportation

E V International Ltd.®
office@ev-international.com

www.ev-international.com

Made in Italy